

زلزال سنة ١١٧٣ هـ (بدؤها ٢٥ آب ١٧٥٩)

في دمشق وضواحيها

بقلم الشيخ محمد احمد دمان

يقوم الباحث بدراسة الابنية القديمة في سوريا تصطدم بنواح  
كثيرة غامضة لا يدري سببها ، ومن اهم هذه النواحي العناصر  
الاجنبية التي يراها مختلفة عن البناء الاصيل .

ذلك ان الابنية القديمة وبخاصة الاسلامية الموقوفة منها كان يراعى عند  
ترميمها واصلاحها محاكاة البناء الاصيل ومضاهاته بكل دقة ليكون القديم  
من الحديث منسجماً في وحدة منظره وجماله .

وهناك قاعدة فقهية اسلامية تنطبق كل الانطباق مع قواعد علم الآثار  
الحديث وهو : « لا يجوز تغيير صفة الواقف » ومعنى ذلك انه اذا احتاج  
البناء الموقوف الى اصلاح فيجب ان يكون اصلاحه على الهيئة التي كانت عليه  
حين وقفها الواقف ، وكثيراً ما حكم القضاة بهدم البناء اذا كان يخالف هيئة  
الواقف . وهي كقاعدة علم الآثار التي لا تجوز تغيير هيئة الآثار القديمة او تحويرها .  
وكثيراً ما يدرك الباحث العناصر الحديثة في البناء القديم ، ولكنه لا  
يستطيع تحديد الزمن الذي رسم واصلح فيه .

ووضع بحثنا الآن هو زلزال سنة ١١٧٣ هـ (بدؤها ٢٥ آب ١٧٥٩) الذي كاد  
يقضي على مدينة دمشق بكاملها وما حولها من قرى وداكر . وقد احدث  
تخريبات فادحة في جميع آثار دمشق القديمة لم يلم منها الا القليل النادر .  
وما يبتهج له ان اناساً ممن عاصروا ذلك الزمن وشاهدوا الزلزال وآثار  
تخريبه وصفوا لنا ذلك وصفاً دقيقاً .

ولا شك بان نشر هذه الوثائق التاريخية سيكون لها شأن كبير في ايضاح  
كثير من اسباب الاصلاحات الاثرية وتاريخ زهونها ، كما انها توضح لنا

اسباب كثيرة من الابية المهتمة او التي عفى أثرها وهي ليست خاصة بدمشق وحدها بل انها تعطينا فكرة واحصاء عن الحوادث التخريبية في دمشق ولي الحما. سوريا ولبنان وفلسطين . وهذه هي النصوص التي اطلعنا عليها :

### الفصل اول

#### من الجزء السابع من التذكرة الكهالية

وقد كتب علي كزجر . من هذا الكتاب ما يلي : التذكرة المسماة بالدر المكنون ، والجمال المصون ، من فرائد العلوم ، وفوائد الفنون ، جمع كاتبه انجد الفقير كمال الدين محمد بن محمد بن محمد بن عبد الرحمن العمري الحسيني الدمشقي الشهير كاسلافه بابن النزي المتوفى سنة ١٣١٨ . وقد ترجمه الاستاذ الشيخ محمد جميل الشطي في « روض البشر في اعيان دمشق في القرن الثاني عشره » ( ص ١١٦ ) . وهذا الكتاب عبارة عن مذكرات للمؤلف في نحو عشرين مجلداً بخط المؤلف فسبنا كثيراً من الابحاث الادبية والتاريخية الرائجة في عصره . وفيها مذكرات فبعض هذه الاجزاء حاله من الكتابة الا ما ذكر على طرة الكتاب . وبعض الاجزاء كتب فيها بعض ورقات والبيض الآخر قام والبعض كتب نفسه او نحو ذلك . وهي متفرقة عند سي النزي . فالجزء السابع عند السيد فهسي النزي ، والثامن والعاشر عند السيد نديم النزي ، والسادس مع بعضه اجزاء كانت عند صديقتنا المرحوم الشيخة توفيق النزي مفتي الشافية . واشتهر هذا الكتاب باسم « التذكرة الكهالية » وقد نشر السيد فهسي النزي من حادث هذا الزوال في المجلد السادس ( ص ٥٦٦ ) من مجلة « المنتصر » . وقد اخترنا اعادة نشره بطول الهدى . ولجميع النصوص هذا الحادث بعضها الى بعض . وهذا نص كمال الدين النزي نقلاً عن مجلة « المنتصر » :

انه في ستة ثلاث وسبعين وثمانه واثم ، سادس ربيع الاول ، في الساعة العاشرة من الليل قد رجفت الارض رجفة مقلقة برياح وعواصف ، وعود قواصف ، فطاشت لها العقول ، وحصل والعياذ بالله غاية الدهول ، وتخلعت القوم ، واتشقت الجدران ، وهدمت في الشام بيروت لا تحصى ، وسقطت رؤوس آذان دمشق ، فنهى المأذنة النورية والشرقية في جامع بني أمية ، وقع منهما في تلك الساعة حبة ، ومنازة العروس في الجامع ذهب منها شيء يسير ، وبقية منارات جوامع دمشق لم يعلم منها الا القليل . وقاتها رجفات وزلازل . وفي ثاني يوم من تلك الليلة ضحوة النبأ رجفت الارض وتزلزلت زلزلة شديدة فسقطت من منارة الجامع الشريف الاوي الشرقية جداره الشرقي والشامي وسمع لها صوت هائل . وما من منارة بدمشق الا وهي بناؤها حتى

ان منارة السليبية المحيوية<sup>(١)</sup> بصالحية دمشق طارت منها حصة وافية وسقطت، والجامع المظفري<sup>(٢)</sup> بها ايضاً ، ومنارة جامع سنياني<sup>(٣)</sup> والجامع الملق ، وجامع حسان ، وجامع الامير . منجك بحلة مسجد الاقصاب<sup>(٤)</sup> ومنارات الجامع (؟) بحلة الميدان ، وبقية منارات جوامع دمشق تقصفت ولم يلم منها الا التور القليل ، وقية النسر العظمى في الجامع الشريف الاموي تشقت ووهت ، وتشقق الجدار الشرقي من هذا الجامع ووهى وخرب اكثر دور دمشق ، ووقعت تلك الليلة سقوط وبيوت لا تحصى ، ورقعت شراريف الجامع المزبور وكان طول كل شرافة مقدار خمسة اذرع على حائط حول سقف الجامع مقدار قامة من جميع جهات الجامع الاربع بحيث ان الشخص اذا وقف على سطح الجامع لا يرى شيئاً من الدور التي حوله ، فسقطت تلك الشراريف وهدمت بعض الاماكن المجاورة للجامع كدار بني الغزي ، وحجرة الخلوئية الطباخية بالحانقاه السيساطية ودمت قبر ايوانها وهذه الاماكن شمالي الجامع ، وفعلت ببقية جهاته كذلك ، وفعلت افعالاً عنيفة في الاحجار ، وانصدع في الجامع العمود الذي تجاه باب شهد الحيا<sup>(٥)</sup> الشريف النبوي تجاه المضادة الكبرى . وبقيت الرفقات والاهترازات تتوالى ليلاً ونهاراً الى آخر شهر ربيع الاول والناس يدعون الله تعالى في اذهاب تلك الشدة التي ما عهدوا مثلها من وقروا صحیح البخاري مرتين ، والقرآن العظيم مراراً . وتوسلوا في زرع ذلك بكلام الله تعالى وكلام رسوله صلى الله عليه وسلم .

وانهدم في تلك الليلة المتقدمة في بيت الشهاب احمد المنيبي مكانتان احدهما فوق الآخر . فسقط الاعلى فوق الاسفل ، فقتل تحت الردم في الاسفل ستة انفس من اولاده وعياله جبرهم صبيحة ذلك اليوم ودفنهم جملة واحدة بمرج الدحداح . وثلاثة انفس اخر سقطت عليهم منارة في حلة الميدان .

(١) المراد بالسليبية المحيوية مسجد الشيخ يحيى الدين ابر عري الذي بناه جوار قبره السلطان سليم الهباني .

(٢) هو جامع الخبابة الذي في الصالحية .

(٣) هو المشهور في عصرنا بجامع السادات .

(٤) هو المشهور في عصرنا بشهد الحسين ، وقديماً بشهد بني .

ورجل وقع عليه هلال منارة جامع حسان فقتل ايضاً . وفي تلك الليلة  
تزلزلت بلاد صدد وذهب اكثر اهلها قتلى ، وقتل من اليهود الف وثلاثمائة  
نفس . وذهبت حصه عظيمة من بلاد نابلس ، وقتل بها خلق كثيرون .  
وتزلزلت عكا ، وذهبت حصه من برجها في البحر ، وطبريا ، ودير حنا ،  
وقلعة الجندل ، وبلاد الشوف ، وسائر بلاد الساحل الشامي كصيدا وبيروت  
واللاذقية ، ويافا ، وحينما ، وباقى تلك البلاد الشامية ، ولم يبق في جبل المدروز  
قرية الا واصابها حادث عظيم ، وبلا . جسيم ، وتهددت الخانات على من بها  
من القنول .

وفي دمشق قتل ما لا يحصى من الرجال والنساء . والذي اصاب مسجد  
دمشق ما عهد مثله . وهذا الزمن الذي حصل فيه هذا البلاء في البلاد في  
اقل من درجة . نال الله السلامة من احوال الحشر والقيامة .

ورافت الناس من سائر الاقطار من الوجه الغربي والساحل يقولون لاهل  
دمشق احمدوا الله على ما حكمكم به من اللطف . فان الخارجين عنكم لم  
يسلم منهم الا القليل .

مرات الله تعالى بكافل دمشق الدستور الاعظم الوزير « عبد الله بلشان  
ابراهيم الشهير بحتيجي » ومتولي اوقاف الجامع المشار اليه شيخ الاسلام « علي  
ابن محمد بهاء الدين بن محمد مراد المرادي » الحسيني النقشبندي مفتي السادة  
الحنفية بدمشق فبذل الوزير الهمة في اصلاح المنارات ونقض المنارة الشرقية  
المائلة التي اعجزت البنائين واهل الصناعات ان يضعوا ايديهم فيها لما هي  
عليه من البناء المائل المتداعي للسقوط ، وطلبت طائفة البنائين من النصاري  
امراً عظيمة على نقضها وان يملأوا لذلك السقائل المائلة من الانخسب  
حولها لاجل التقصير . فأمر الوزير بقطع الانخسب ونقلها للجامع فقطع شي  
كثير من الفيضة الشهيرة الكائنة بالوادي بدمشق ومن غيرها ونقل الى  
الجامع حتى امتلأ خشباً ، واجتمع جميع نشاري دمشق لشراء قطعاً ضخماً كل

قطعه سمكها مقدار ثلث ذراع او ربع ذراع وشرع البناؤون في عمل السقائل  
 لاجل النقض حول المنارة المزبورة واستعظم طاغية البنايين من النصارى نقضها ،  
 فانتدب رجل من طائفة التجار المسلمين لتقضها من غير سقالة وطلع الى  
 رأس المنارة الى ان انتهى الى هلالها ، ولم يترع من ثيابه شيئاً بل خرج  
 بقاوقه وشخصيره<sup>١</sup> واخرج معه مطرقة وازميلاً حديدًا صغيراً وحار يقطع  
 بها الاحجار ويلقيها الى اسفل والناس ينظرون اليه من صحن الجامع ونقض  
 في ذلك الوقت حصة من المنارة وكانت اعلا ما هي عليه الآن بخمسة وثلاثين  
 ذراعاً واغلظ بمقدار خمسة اذرع وهلالها فوق شاش من الحجر الكبير وبذل  
 الوزير للتجار وكان حاضراً لما حصد الى المنارة جائرة ورعده انه اذا تم العمل  
 ان يقابله بالجواز السنية . واخذ البناؤون في تهيئة اسباب البناء من عمل  
 الدراليب ووفر الاسس .



ثم استهل شهر ربيع الثاني بיום الاربعاء . ففي ليلة الاثنين سادس الشهر  
 المذكور بعد صلاة القضاء بالجامع الشريف بنحو ثلث ساعة رجفت الرجفة  
 العظيمة والزلزلة الكبرى التي لم ير ولم يهده مثلها في سوائف العصور فصارت  
 الجبال تمور ، والارض تنفوز ، والمياه تنور ، وبقيت بعد سكوتها تتوالى رجفات  
 لطيفة الى ان اصبح الصبح واستمرت نحو درجتين فاختلعت لها اللبوب ، وصار  
 الناس يتهلون بالدعاء والتضرع لعلام القيوم ، وحارت العقول ، وطاشت  
 الرجال الفحول ، وثار في ذلك الوقت النيار والقمام ، واشتد في ذلك الآن  
 الظلام ، وأدهش الناس في ذاك الخطب المهم ، والمرعب المدلهم ، الذي  
 انتقدت له الاسن وخرست ، وغارت له العيون ، والشفاه بيست ، وصارت  
 الارض تنور وتغلي مثل المرجل ، وانكشفت تلك الساعة عن غالب منارات  
 دمشق بالقرط وبالقصف والمأذنة الشرقية الاموية المتقدم ذكرها وقتت الى  
 الاسفل ولم يخرج الى فك ، وسقطت قبة النسر في الجامع المرقوم مع عظمها ،  
 وسقط جميع الرواق الشمالي باعدته المعكمة وعضاداته ، وكان مشتتاً على

(١) الشخصير نوع من السراويل الواسعة .

عضادات واعمدة ، بين كل عمودين عضادة مبنية بالرخام وانواع الحجارة المثمنة من اسفلها الى اعلاها ، وسقطت المذارة الشرقية على جهة الجامع فهدمت مقدار ثلث المغازب الثلاث التي بقربها ، وتشقت غالب الجدران واشرفت على القروط . فسبحان الفمال لما يريد ، الحبي القيوم الذي لا يموت .

ولم تبقى قبة في دمشق الا واصابها عاهة او سقطت ، ولم يعلم منها الا النادر وسقط جميع جامع بلبغا مع قبة الهائلة ومنارته ، مع ان بناءه كان في غاية الرصانة والمثانة ، وسقط من الحنان البديع الذي بناه الوزير اسمعيل باشا والي الشام ونائبها ثلاث قباب هائلة ، وتهدمت دور دمشق الا القليل ، وكثرت القتلى في تلك الليلة ، وتهدمت القرى التي حول دمشق ، وهلك بسبب ذلك من الاقصر والمواشي ما لا يحصى كثرة .

وكان من جملتها قرية التل قتل تحت الردم ما ينوف على خمسمائة ولم يعلم منها الا القليل ، وقرى الجبل كالهامة والزبداني وراذي بردى هلك فيها تحت الردم ما لا يعد . ووقع سور مدينة دمشق في نهر بانياس ، وسدت الطرق بالتراب والاشخاب والصفور ، وصارت السماء منع الارض تمور ، وتلف من الاموال والاقصر ما لا يحيط به حد ولا يحصره عد ، وذهب من الاثاث والامثلة والالواني الصيني وغيرها التي المظيم الكثير ، فسبحان من قضى بذلك ليعلم العباد ان كل شي هالك الا وجهه ، فصار الناس لا يألون الاوطان ، ولا يستترون بمكان . وخرج اهل دمشق جميعاً باهوالهم وانفهم وعيالهم الى خارجها ، ونصبوا الحيام ، وبقوا مقدار ثلاثة اشهر وهم في الخارج . وقد نظم في تلك الزلزلة الهائلة الفاضل العالم الاديب مصطفى بن احمد محمد الدمياطي اياتاً فقال :

ان تباست اوقات انس نفضت لست انى ليالى الزوال  
اذكرتنا كيف المنام بهد وارتنا بالبين رقص الميال  
اشهدتنا تمايلات قصور باعزاز كعالة الاطفال

⑤

ولما عرض كافل دمشق الوزير « عبدالله بن ابراهيم الشهير بالپتجي » الى الايواب العالية السلطانية بقسطنطينية المعينة حال الجامع الشريف الاموي

المزبور ، وقلعة دمشق وما اصابها من الانهدام ، وسألوا الدولة في تبديلها ، وكان صاحب التخت العثماني السلطان مصطفى ابن السلطان احمد . فلما وصل الخبر اليه صدر الامر منه بتبديلها وارسل أميناً على العمارة المزبورة احد البوابين بالابواب الدالية « مصطفى بن محمد التهيري بابا - بانججي » فلما وصل الى دمشق بالاوامر والاموال ، وذلك في سنة اربع وسبعين ومائة والف ، تول كمان دمشق الوزير عبدالله باشا المذكور الى الجامع وحضر معه قاضي قضاتها اذ ذلك المولى « ساطع علي بن مصطفى ختن علمي احمد افندي » ، ومفتي الحنفية بدمشق ومتولي اوقاف اجامع المزبور المولى العلامة شيخ الاسلام « علي بن محمد بن المرادي » التتبيندي زقوية اعيان دمشق من العلماء ، وكشفوا عما يحتاج اليه الجامع انزبرر وجروا المسيرين والمهندسين وارباب الصنائع من كل حرفة تتعلق بالتبديل ، فأمرهم المتولي على العمارة ان يسرعوا في اعادة ما انهدم ومرمته .

### النص الثاني

لخصت من رسالة رأيها عند بعض الافاضل بخط حديث لمؤلف مجهول يصف هذا الزلزال باحصاء دقيق ، ولا تعرف عن هذا المؤلف الا انه لا وقع بهذا الحادث كان في قرية برزة . ثم لما رجع الى داره في حارة المقدم بالصالحية وشاهد فداحة ما وقع الف هذه الرسالة . واسلوبها قريب جداً من اسلوب السيد احمد البربر في رساله « زمر النضية في ذكر النيمة » وكان ماصراً لحادث الزلزال وسكن الصالحية ونجا توفي سنة ١٢٢٦ (١٨١١) فان صح بانه سكن في حارة المقدم فيكون هو المؤلف على الرجح .

اما عملي في تلخيصها فهو يتناول الفاظاً مسجوعة وبعض آيات . مصحفة حذفتها لسر تصحيحها ولان ضيق الوقت في نقلها كان يتم علي ان آخذ لياجا . وهذا نصها بعد حذف التسجيع منها :

وقمت زلزلة دمشق الليلة السابعة من شهر ربيع الاول سنة ١١٧٣ ( تشرين الثاني ١٧٥٩ ) بعد مخي عشر ساعات ونصف من الليل

فاجلست ما كان من واقف وايقظت من كان من نائم

وارتجت الارض بسكانها واعتق المظلوم بالدالم

وسمع لها دوي وهدير ، وتابعت جركاتها طول الليل الى الصبح وبقي

الزلزال ثلاثة ايام بلياليها . ووقع رأس المنارة الشرقية المسماة بنارة سيدنا عيسى ،

ورأس منارة العروس ، ورأس- المنارة الغربية ، واختلت قبة النسر ، واختل الحائط الشمالي من باب اليانية الى اودة مفتي الشافعية ، وكثير من الجوامع والحمامات والحانات والاسواق والحارات وبهض القرى ، ووقع رأس منارة السليمية وبهض القيب .

ثم هدأت ايماً قليلة . ثم رجعت بشدة في الليلة الرابعة من ربيع الثاني بعد مضي ثلاثة ساعات من الليل .

ثم يصف اموال هذا الزلزال ويقول بعد ذلك :

ثم احببت ان اجمع ما خوب من الجوامع والمدارس والحمامات اذ لم اقدر على جمع من مات فذلت الى دمشق المحروسة من جهة باب البريد ، لارى ما تحرب من جامها الفريد .

[ وصفه للجوامع الاموي وما كان خارج ابراه من اسواق ]

سوق باب البريد يسكنه كبار التجار ومن يتعاطى بيع الطيب من العنبر والمسك<sup>١</sup> والعرد والحلوف الخ .

الباب الشرقي ويسمى جيرون يخرج الانسان منه الى سوق الذهبية الذي كان اولاً تصنع فيه الثروبيا (?) من الذهب والفضة - ويشتل على قهوة لا يوجد لها نظير في الدنيا . وبها فوارة ماء . وتواجه القهوه حمام الذهبية .

وباب شمالي بالقرب من السياطية<sup>٢</sup>

وباب آخر كبير يسمى باب الساعات يخرج منه الى مدرسة الكلاسة<sup>٣</sup>

(١) لا يزال هذا السوق يدعى سوق المسكية .

(٢) يدعى هذا الباب « باب الزيادة وبياب الفرائيس » ثم دعي بياب الساطقانيين ، والآن يدعى بياب العارة نسبة لمي العمارة الذي على مقربة منه .

(٣) المعروف ان هذا الباب يدعى بياب الكلاسة لانها كانت موضع عمل الكلس ايام بناء الجامع . وفي سنة ٥٧٥ امر الملك صلاح الدين ابن ايوب بتجديد بنائها وعمامها مدرسة . ولا تعرف احداً سسى هذا الباب بياب الساعات . وانما اطلق هذا الاسم للمرة الاولى على الباب القبلي الذي سماه المؤلف « بياب الشبرانية » لانه كان في زمن البساسين على يابه ساعات تمام منها الاوقات ، ثم اهل امرها ، ثم ان السلطان نور الدين محمود بن زنكي وضع ساعات اخرى على باب جيرون فدعي ايضاً بياب الساعات وهي التي وصفها ابن جبير في رحلته .

وبابين صغيرين محدثين<sup>(١)</sup>

وباب كبير قبلي يسمى بالمعبرانية .

وكل من الابواب مكفت بالنحاس الاصفر وبه انواع الصناعات .  
ومكتوب على كل باب اسم بانيه وصانعه<sup>(٢)</sup> .

وبالجامع من التداريس سبع [ تداريس ] اعظمها تحت القبة .  
وبه من البقع مقدار الحمسة والشرفن مجلساً . في كل بقعة منها مدرس  
من بعد صلاة الصبح الى قبيل الظهر لافادة الطالبين من كل نوع من انواع  
العلوم .

ومخارج حرم الجامع قبتين احدهما على ثمانية عواميد<sup>(٣)</sup> ، والثانية على ست  
عواميد<sup>(٤)</sup> وقبة بينها صغيرة بكاس من الرخام .

وبالجامع اربعة مشاهد : احدها بالقرب من منارة عيسى ، وبه مشيخة  
على طريق الشترقي يقام به الذكر عقب صلاة كل جمعة ، وآخر شرقي خارج  
الحرم ، وشيخه يقيم به الذكر ليلة الجمعة والاثنين ، « والثالث » غرباً وشيخه  
على طريق الشترقي يقام به الذكر عقب كل جمعة « والرابع » شرقي وله  
شباكان مطلقان على حمام الجامع<sup>(٥)</sup> وبه بركة ماء يتوضأ فيها .

وبالجامع مقصورة<sup>(٦)</sup> عجيبة تقصر المبارات من وصفها معدة لتلاوة القرآن .

(١) انشئ في شمالي الجامع الاموي من اوله الى آخره عدة مدارس فتح لها شبايك الى  
الجامع لها حواجز من حديد ثم رفع بعض هذه الحواجز واشتملت كابواب لتسهيل الدخول  
الى الجامع وهي ما يشير لها المؤلف وليست بابواب عامة .

(٢) كتب على الاباب الكبير الغربي ( اي الذي جهة باب البريد ) انه انشئ عام ( جلظ )  
رحنابه بحرف الجمل عام ( ٩٣٣ ) وكتب على الاباب الصغير الذي الى جانبه اسم «السلطان  
الملك المزيدي ابو النصر شيخ» و « ينظر من زاده قليل . سلجان بن خليل » .

(٣) هذه القبة تدعى بنة المال وهي في صحن الجامع في الشمال الغربي .

(٤) هي في الشمال الشرقي وتدعى بنة زين العابدين وقد سقطت في هذا الزلزال فاعيد  
بناؤها على جدران وتدعى في عصرنا بقبة الساعات .

(٥) الظاهر ان هذا المشهد هو الذي غريه دخلة المدرسة الصادرية ولهذا المشهد باب  
حد من اسفله واشتمل كشباك وقد فتح وارجع باباً في عصرنا والظاهر انه كان مقابل هذا  
الباب حمام في هذه الدخلة وقد دمر ولم نسمع له بذكر قبل هذا النص .

(٦) المقصورة حواجز خشبية مزخرفة توضع حول المنبر والحرايب يدخلها الخليفة

وبها من المصاحف ما ينوف على المائة و [أبها] مصحف عثمان بن عفان .

ثم يقول المؤلف :

فلما قصدت باب البريد ورأيت ما حل به من انهدام سقفه ، ونوم اعمدته

وعضائده بكيت عليه وانشدت :

على باب البريد بكيت شوقاً ، واغاق باب جامعته الفريد

فارجو الله ان يأتيه عوناً وانصافاً على خيل البريد .

ثم يقول :

مشيت على الحجارة والانقاض لأشاهد ما حل بالجامع فرأيت رواقه

الشمالي من عند الباب الصغير بالقرب من القبلة<sup>(١)</sup> الى قرب اودة

المفتي قد سقط سقفه وعضائده واعمدته الى الارض . ومثذنة العروس ، ومثذنة

عيسى والمثذنة الغربية<sup>(٢)</sup> سقطوا الى الارض ، وقبة السر خربت الى الارض .

وخرب غالب الجامع سقفه وحيطانه وبلاطه فاذهلني ما رأيت وقلت :

فيكي الجامع الاموي حزناً وكان لدى الجوامع كالرئيس

وما اوهى التراب منارتيه فالتفها سوى قصد العروس .

وقبة نسه للارض خرت تسلم بالخضوع على الدروس .

والملك والامراء مع حاشيتهم لاجل الصلاة ، ووضعت للمرة الاولى زمن عثمان بن عفان

خوف اغتاله كما اغتيل قبله عمر بن الخطاب وهو في الصلاة . ويذكر الساسي في اصلاح

الماجد (ص ١١٢) ان مقصورة الجامع الاموي بنيت الى سنة ١٢٨٠ هـ ثم رقت في هذه

السنة بأمر والي دمشق شرراني باشا .

(١) الظاهر ان المراد بالباينة الزاوية الغربية التي كان مكانها قبة من خشب يسكنها

الافغان ورتقت في الحرب المائة الاولى ، واما اودة المني فالمراد بها حجرته التي كان

يسكنها والمراد به مفتي الشافعية من آل الغزي وهذه الحجره هي التي لها شبك كالباب يدها

وبين الجامع من جهة الشرق في الشمال على مقربة من الزاوية الكندية وقبة زين العابدين وهي

ايضاً قسم من التربة الكعابية . والمراد ان الرواق الشمالي سقط بدمه عدا قسماً شيئاً من

شرقه وغربه .

(٢) لم يذكر احد غيره ان المثذنة الغربية سقطت بل هي باقية بطرازها المايكي وعليها

اسم الملك قايتباي . فان صح ما ذكره فيكون قسم من اعلاما سقط كما يشير لذلك نص

كمال الدين الغزي .

ثم تقدمت جهة باب جيرون فرأيت تهبته تهدمت ، وفوازه تحوبت  
وحامه خال من الناس فاخذتني العبرة وانشدت :

الا يا باب جيرون المبدأ سقيت من اللواقح بالهوادري  
تري لي نظارة من بعد بأس انال بها من الدنيا موادي  
وهل فؤارة للسا فيه تر يد وماؤها يسقي الصوادي  
وهل حمامها المعور بان يزيد الطهر منه لكل بادي

حارة المارة

اما المارة: وجماتها، وتحت القلعة الى خان الباشا الى حارة النوراني<sup>١١</sup> الى  
البحصة الى الحسودية<sup>١٢</sup> الى الدرويشية الى الشاغور فالبعض خرب وتعطل  
والبعض آيل للاسقوط .

فن الجوامع والمآذن : جامع التربة ، جامع المعلق ، جامع الشامية<sup>١٣</sup> جامع  
البناء<sup>١٤</sup> ، جامع السنجة دار ، جامع السياهية<sup>١٥</sup> والشامية<sup>١٦</sup> وبعض السليمانية<sup>١٧</sup> ، وجامع  
السفرجلاني ، وجامع بحلة الخراب ، وجامع بحلة النطاين<sup>١٨</sup> ، وجامع الشاغور .

(١) الراجح ان هذه الحارة هي التي يطلق عليها اليوم حارة المنافي ومدخلها من حارة  
خان البطيخ وهي غربي خان الباشا .

(٢) حارة الحسودية مدعاهان من جهة البحصة وهي بمجموعها شبلي نهر يردى مقابل دار  
الحكومة في دمشق تماماً من جهة الشمال ويفصل بينها وبين طريق ضفة يردى جامع فضل الله  
البيروني .

(٣) هي المدرسة الثانية .

(٤) هكذا تلتفظها العوام وصوابها : بلنبا وهو احد نواب دمشق في العصر المملوكي .

(٥) هكذا تلتفظها العوام والمراد به مدرسة سيباي وهو آخر نائب تولى دمشق من قبل

المماليك .

(٦) هكذا في الاصل وتقدم ذكر الشامية . ولعل الصواب : الثانية اي جامع شان  
باشا وله منارة مبنية بقطع من القناتاني وهي الفريدة من نوعها بدمشق وقد ذهب اعلامها فاسده  
يشير الى سقوط اعلامه المنارة .

(٧) المراد بالسليمانية مدرسة السلطان سليمان بن السلطان سليم الثاني ومدرسته الى جانب

الشكية السليمانية من جهة الشرق .

(٨) هذه المحلة خارج باب الفراديس ويطلق عليها الان اسم حارة المارة ولا يزال

فيها مسجد يسمى « النطاين » تحريف « النطاين » .

وفي الصالحية:

جامع البليسية<sup>(١)</sup>، جامع الخنابلة ، جامع الجديد ، جامع الاتابكية ، جامع  
عزيزة الدين الماردانية ، جامع المرشدية ، جامع الاخرم ، جامع الحاجب . وهو من  
احسن الجوامع وجميع حيطانه وارضه بالرخام الابيض والمذري حتى يقال ان  
اغسلق الشبايبك بين العوذ الماوردي . وقبة المنارة على ست عواميد<sup>(٢)</sup> من  
الرخام وقمت المنارة والجامع وبقيت آتته فيه .

وفي الثرى :

جامع برزة ، وجامع التل ، وجامع منين ، وجامع القاين ، وجامع عربين ،  
والاشعري ، وجامع الاشاية ، وجامع البادة<sup>(٣)</sup> . فبعضها وقع الى الارض والبعض  
آيل للاقروط .

المآذن :

واما المآذن فجميعها خراب .

والمنازل في الجوامع خرت سجداً بالزؤوس والاقدام  
انها ظالما شامت السجود فارتهم كيف يسجد الجلود

الحمامات :

واما الحمامات فمنها : حمام الترماني بحلة تحت القلعة ، وحمام الناصري في  
الحلة المذكورة ، وحمام البواجبية ، وحمام السلطة الكبير ، وحمام السلطة الصغير ،  
وحمام السلطان ، وحمام سامه ، وحمام النقية البكري ، وحمام الملائي ، وحمام  
الثائب ، وحمام الملك في طالع القبة .

وفي الصالحية :

حمام المقدم ، حمام الحاجب .

(١) نسبة الى السلطان سليم ويرف هذا الجامع في عصرنا « بجامع الشيخ محي الدين » .

(٢) هذا الطراز وحيد من نوعه في دمشق وهو على طراز منارات القاهرة .

(٣) ما تقدم من اسماء هذه الثرى لا يرال معروفها وموجوداً الى اليوم على منبره  
من دمشق .

ومن القرايا:

حمام حوما ، والحامة ، وقطنا ، وهريين ، والتل ، ومنين وحلبون<sup>(١)</sup> .

وأما القصب المنفردة بألوانة والآجرة:

ففيها قبة جامع دمشق . وهي رابطة على اربع اركان . كل ركن منها مئة ذراع من الرخام العادي والمغذري<sup>(٢)</sup> وفيها من انواع الصناعات ما لا يوصف . ويحيط بالقبة في الاعلا مقدار المشربين قرية من البلور . كل قرية فيها ارتفاع عشرة اذرع وصف آهر قماري تحت الصف الاول . وبها من الصناعات والنقوش ما لا يصفه الاثنان ، ولا يبلغها بيان وتحتها تدريس خانة واشرت اليها بقولي:

وقبة نسرہ للارض خرت تعلم بالخضوع على الدروس

وقبة الملك الظاهر ، والملك العادل ، ونور الدين الشهيد ، والمصرونية ، والسادات . وخمس قباب في الحان الجديد عمارة اسعد باشا ، وقبة مدرسته<sup>(٣)</sup> وقهوة الهمام (٤) وقبة الذهبية في مروج الدحداح . وقبة الناصرية ، وقبة دار الطرح<sup>(٥)</sup> قديماً بجعلته من القصب . وقبة جامع الحسرة<sup>(٦)</sup> ، وقبة جامع فتحي افندي<sup>(٧)</sup> وقبة مروج الدحداح . وقبة في اعلا قلعة دمشق تسمى بديوان الظاهر وقبة الشيخ النعلاوي<sup>(٨)</sup> . واثني عشر قبة في الدرويشية<sup>(٩)</sup> ، وقبة جامع الياغوشية تحت القلعة .

في الصالية:

قبة الشيخ الاكبر ، قبتين في الشكية<sup>(١٠)</sup> ، قبتي الشيخ ابي الحسن المصري ،

(١) راجع الحاشية رقم ٣ من الصفحة السابقة .

(٢) الراجح ان المراد بالمغذري نوع من الرخام الاحمر .

(٣) هي المشهورة في عصرنا بحدسة الحياطين .

(٤) المراد بالطرح الضراب او نحرها في العصر المملوكي .

(٥) هو المسمى الآن « جامع الشجندار » وقديماً « جامع ارغون شاه » .

(٦) هي مدرسة فتحي في حي الفيسرية .

(٧) هي قبة الغربة الشكزية قبلي المدرسة التورية بزقاق المحكمة الثمينة .

(٨) شرق جامع الدرويشية طريق عريض وبشرق هذا الطريق حوائط على ظهرها غرف كل غرفة لما قبة وقد اندثرت هذه الدبب ولا يزال بقية منها في طريق الاندثار (وهي ما بينها المؤلف) .

(٩) المراد بها الشكية المفالبة لجامع الشيخ محي الدين ابن عربي .

قبة مدرسة الجهار كسية ، قبة المظمية ، قبة الشيخ رسلان مع القبر<sup>(١)</sup> ، قبة النصر ، قبة الماردانية . وقب كثيرة لا اعرف اسماءهم .

القلاع:

واما القلاع السلطانية فمنها قلعة دمشق المحروسة وقع منها البرج القبلي والصور إلى الخندق ، والبرج من البراج خاتمة إلى المناخلية ، وسقط بها دور كثيرة . وقلعة بعلبك وهي اعجب قلاع الدنيا . وقمت عن آخرها ، وقلعة طبريا ، وقلعة الشقيف ، وقلعة عكا وخان الناطية (٩) كانه قلعة ، وبعض قلعة صيدا .

الحانات:

واما الحانات فخان الباشا . بدمشق ، وخان اسعد باشا ، وخان تحت القلعة ، وخان الدالاتية ، وخان الناقبة ، وخان التصير ، وخان السيل ، وخان ميلون ، وخان حاصبيا ، وخان القاين ، وخان سمع ، وخان الديماس ، وخان الحسين (٩) وخان الفرنج بيروت .

ومن العراحين:

طاحونة التربة ، وطاحونة الاشالك ، وطاحونة حرستا ، وطاحونة التل ، وطاحونة منين .

ومن المناصر:

محصرة التعير ، ومحصرة النشابية ، ومحصرة زملكا .

واما الضياع والقرى:

قرية معربا ، والتل عن آخرها ومنين ، وبعض حلبون ، والدريج ، وصيدنايا وخرستا ، وعربين ، ودوما ، وعذرا ، وحزة ، وحمورية ، وبيت سوا ، وجسرين ، والاقتريس ، وكفربطنا ، والمثيحا ، وزبدن ، وبيت نائم عن آخرها ، والاشيري وصاحلية المريج ، والجربا ، والبحارية ، وميدعة ، والميسونية ، والصوامع ، وتل الكردي ، والزيجان ، ومديرة ، والشفونية ، ودمر ، والهامة عن آخرها ، وسقا والسوق ، ومضايا ، والزبداني عن آخرها ، ودير ريا والجديدة ، وعيظوز ،

(١) الظاهر مراده بالشيخ رسلان الذي قبره خارج باب نوما ولكن سماه قد قبة مع قبب الصالدية .

و كوكب ، و قطنا ، و سرغايا ، و بمطبك و اقليةها ، و الحولة و نواحيها ، و البتاع و نواحيها . فالجميع بما ذكر وقع اكثره على الارض و بقي القليل آيل للسقوط . و ذهب من الناس ما لا يحصى . و خرج الناس من المدن الى البراري فالبعض تحت الحيام و البعض بنوا بيوتاً بالطبق<sup>(١)</sup> و الدقف . و البعض صار بلا مأوى . و بعض الفلاحين حفروا في الارض او كراً سكنوها . و كان حاكم دمشق في ذلك الوقت عبدالله باشا الشنجي .

### النص الثالث

اورده المرادي في سلك الدر ( ٣ : ٨٢ ) وهو :

و حصل بدمشق سنة ثلاث و سبعم و مائة و الف ، ليلة الثلاثاء ، ثامن ربيع الاول قبيل الفجر زلزلة و اتصلت بالقدس و غزة و تلك النواحي و صيدا و صند و جميع بلاد الساحل الشام و حمص و حماه و شيزر و حصن الأكراد و انطاكية و حلب و اتصلت في كل اسبوع مرتين و ثلاثا الى ليلة الاثنين سادس ربيع الثاني من السنة المذكورة فزلزلت بعد الفراغ من صلاة العشاء الاخيرة تلك المحال المذكورة بلسرها و استقامت بدمشق ثلاث درج و خرب غالب دمشق و انطاكية و صيدا و قلعة البرنج و حمية ، و انهدم الرواق الشمالي من مسجد بني امية بدمشق و قبة المظني و المنارة الشرقية ، و انهدم سوق باب البريد ، و غالب دور دمشق و مساجدها و لم تزل الزلازل متصلة الى انتهاء السنة المذكورة و اعقب ذلك بدمشق قبل انتهاء السنة الطاعون الشديد و عم قراها و ما والاها و حصل لغالب مساجدها التدمير من و صايا الابوات . و عمر جامع دمشق و القلعة و التكية السلطانية<sup>(٢)</sup> باه و ال صرفت من كيس الدولة العلية العثمانية .

ذلك ما اطلعنا عليه في هذا الموضوع .

(١) يراد بالطبق الدف الرقيق .

(٢) الصواب : العلية .